

Hoja Informativa



Agencia de Conversión de Bases de la Fuerza Aérea

Mayo De 2002

Construcción Del Sitio S-4

Fondo

El sitio S-4 está situado en la porción sureste de la zona 3 a lo largo del límite oriental de la antigua Base de la Fuerza Aérea Kelly. Históricamente, el sitio S-4 era una facilidad de tanques de almacenajes subterráneos. La facilidad tenía varios tanques de almacenaje de petróleo grandes y líneas de distribución subterráneas conducidas por tuberías. El sitio S-4 incluye áreas afectadas entro y fuera de la base.

¿Que está en la tierra y el agua subterránea?

Las sustancias químicas primarias que fueron encontradas en el sitio S-4 son petróleo de aviones y el tetracloroetileno (PCE), un disolvente limpiador. PCE y sus productos asociados por degradación (tricloroetileno [TCE], 1,2 dicloroetileno [1,2 DCE], cloruro de vinilo [VC]) también están presentes en la agua subterránea. Estas sustancias químicas afectan solamente al agua subterránea en el área fuera del base y no están presentes en la tierra.

Estos productos químicos serán limpiados usando reglas de La Comisión de Texas para la Conservación de los Recursos Naturales.

¿Cómo limpiara AFBCA el agua subterránea?

AFBCA construirá un foso de colección del agua subterránea para capturar el agua subterránea en el área afectada fuera de la base. Esta agua subterránea

entonces será bombeada a una facilidad en la base para ser tratada. AFBCA realizará mantenimiento regular y supervisión para asegurar que el foso está funcionando correctamente y que las sustancias químicas se están limpiando.

¿Dónde y cuándo las actividades de la construcción van a ocurrir?

El foso estará completado en dos secciones. Ambas secciones serán situadas a lo largo del camino de Quintana. La primera sección será de la avenida de McLaughlin a la avenida de Fenfield, y la segunda sección será de la avenida de Fenfield a la calle Prospect. El foso será colocado a lo largo del lado al este del camino de Quintana dentro propiedad de la ciudad. La construcción del foso comenzará junio 2002 y continuará hasta agosto 2002.

¿Cómo me afectará?

Durante el período de la construcción, los caminos Quintana, McLaughlin, Fenfield, y Prospect tendrán personas dirigiendo tráfico como necesario. Esto es necesario debido al equipo de construcción pesado que estará en estas áreas. El equipo y los materiales también serán almacenados dentro propiedad de la ciudad durante el período de la construcción. Finalmente, AFBCA controlará todas las actividades de la construcción y el sitio de construcción para asegurar la seguridad de los residentes de la vecindad.

Junta De Información Pública

La junta de información pública será el 28 de mayo, 6:00 p.m., en la clínica de salud y salud ambiental, 911 Castroville Rd. Todo el público es invitado a asistir la junta y hacer preguntas.

Contactos

Las preguntas pueden también ser sometidas a través de la línea pública de la información, 210-925-0956, a través del website <http://www.kelly.ch2m.com>, o escribiéndonos a la dirección siguiente:

AFBCA
Site S-4 Construction
143 Billy Mitchell Blvd.
Suite 1
San Antonio, Texas 78226-1816